

Model: DL-18

PL | THANGO LED Lampka biurkowa
 EN | THANGO LED Desk lamp
 DE | THANGO LED Schreibtischleuchte
 FR | THANGO LED Lampe de bureau
 RU | THANGO LED Настольная лампа

04/2025

ZASTOSOWANE OZNACZENIA/ APPLIED MARKINGS/ VERWENDETE BEZEICHNUNGEN/ DÉSIGNATIONS UTILISÉES/ ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ

P1	P2	P3	P4	P5	P6	P7	P8	P9	P10
P11	P12	P13	P14	P15	P16	P17	P18	P19	P20
P21	P22	P23	P24	P25					

PL

THANGO LED Lampka biurkowa
Instrukcja obsługi

INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Ostrzeżenia i uwagi dotyczące bezpiecznego stosowania produktu.

1. Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia, zapoznaj się z niniejszą instrukcją obsługi oraz zachowaj ją na przyszłość.
2. Dokonanie samodzielnych napraw i modyfikacji skutkuje utratą gwarancji.
3. Urządzenie może być używane wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem. Jakiegokolwiek inne zastosowanie uznaje się za niebezpieczne.
4. Producent nie odpowiada za uszkodzenia mogące wynikać z nieprawidłowego montażu czy eksploatacji urządzenia.
5. Montaż urządzenia powinien być wykonany przez osobę doświadczoną i posiadającą odpowiednie uprawnienia.
6. Wszelkie czynności wykonuj przy odłączonym zasilaniu.
7. Nie zanurzaj urządzenia w wodzie i innych płynach.
8. Nie obsługuj urządzenia, gdy uszkodzona jest obudowa.
9. Nie dotykaj bezpośrednio ani pośrednio wewnętrznych elementów pracującego urządzenia - grozi porażeniem i/lub oparzeniem.
10. Nie zakrywać urządzenia. Zapewnij swobodny przepływ powietrza.
11. Produkt nierozbieralny. W przypadku uszkodzenia źródła światła nie nadaje się do naprawy.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE SPOSOBU UTYLIZACJI

Każde gospodarstwo jest użytkownikiem sprzętu elektrycznego i elektronicznego, a co za tym idzie potencjalnym wytwórcą niebezpiecznego dla ludzi i środowiska odpadu, z tytułu obecności w sprzęcie niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych. Z drugiej strony zużyty sprzęt to cenny materiał, z którego możemy odzyskać surowce takie jak miedź, cyna, szkło, żelazo i inne. Symbol przekreślonego kosza na śmieci umieszczany na sprzęcie, opakowaniu lub dokumentach do niego dołączonych wskazuje na konieczność selektywnego zbierania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Wyrobów tak oznakowanych, pod karą grzywny, nie można wyrzucać do zwykłych śmieci razem z innymi odpadami. Oznakowanie oznacza jednocześnie, że sprzęt został wprowadzony do obrotu po dniu 13 sierpnia 2005r. Obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbiórki w celu właściwego jego przetworzenia. Zużyty sprzęt może zostać również oddany do sprzedawcy, w przypadku zakupu nowego wyrobu w ilości nie większej niż nowy kupowany sprzęt tego samego rodzaju. Informacje o dostępnym systemie zbierania zużytego sprzętu elektrycznego można znaleźć w punkcie informacyjnym sklepu oraz w urzędzie miasta/gminy. Odpowiednie postępowanie ze zużytym sprzętem zapobiega negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i ludzkiego zdrowia!

ZASTOSOWANE OZNACZENIA

- P1. Napięcie nominalne.
 P2. Maksymalna moc.
 P3. Strumień świetlny.
 P4. Funkcja zmiany barwy światła.
 P5. Maksymalna moc LED.
 P6. Kąt rozsyłu światła.
 P7. Długość przewodu zasilającego.
 P8. Funkcja regulacji jasności.
 P9. Ruchome ramię.
 P10. Włącznik dotykowy.
 P11. Producent.
 P12. Dodatkowa dokumentacja i/lub instrukcja obsługi.
 P13. Wyrób zgodny z dyrektywami UE.
 P14. Druga klasa ochrony.
 P15. Do użytku tylko wewnątrz pomieszczeń.
 P16. Utylizacja zużytego sprzętu elektrycznego.
 P17. Nie współpracuje ze ściemniaczami.
 P18. Nie patrz bezpośrednio w stronę diod LED z bliskiej odległości.
 P19. Minimalna odległość jaką może mieć oprawa oświetleniowa od miejsc i obiektów oświetlanych.
 P20. Natychmiast wymienić popękany/uszkodzony klosz lub ekran, szybkie ochronną.
 P21. Ryzyko porażenia prądem elektrycznym.
 P22. Zachowaj czystość.
 P23. Symbol materiału do recyklingu (tekstura falista).
 P24. Niewymienny osprzęt sterujący.
 P25. Niewymiennie źródła światła.

DANE TECHNICZNE

Napięcie nominalne: 230V~, 50Hz

Moc: 8W

Strumień świetlny: 600lm

Źródło światła: LED, niewymienne

Temperatura barwowa: 3000 / 4000 / 6000K

Barwa światła (oznaczenie): wielobarwny

Wskaźnik oddawania barw Ra/CRI: >80

Trwałość L70/B50: 20 000h

Stopień ochrony IP: IP20

Materiał: tworzywo sztuczne

Wymiary: 116 x 163 x 340mm

Długość przewodu: 1,2m

Waga netto: 0,335kg

Nazwa źródła światła: DL-18

Etykieta energetyczna: kod QR

Ten produkt zawiera źródła światła o klasie efektywności energetycznej C.

OPIS WYROBU

Lampka biurkowa THANGO LED to oświetlenie do biura i domu. Intuicyjna obsługa odbywa się przez dotykowy przycisk w podstawie. Posiada regulowane ramię i możliwość złożenia. Dioda LED zapewnia energooszczędność. Regulacja barwy światła i jasności pozwala dostosować oświetlenie do potrzeb. Antypoślizgowa podstawa gwarantuje stabilność.

PRZEZNACZENIE

Wyrób przeznaczony do zastosowań mieszkalnych i ogólnego przeznaczenia, np. oświetlenia pomieszczeń, w szczególności biurów i blatów roboczych.

OBSŁUGA

1. Podłącz wtyczkę zasilającą do gniazdka.
2. Naciśnij przycisk włącz/wyłącz i sprawdź działanie urządzenia. Dostosuj kąt padania światła wg. własnych preferencji.
3. Dotknij kilkakrotnie przycisk włącz/wyłącz, upewniając się czy każda barwa światła lampy działa prawidłowo.
4. Dłuższe przytrzymanie przycisku powoduje stopniowe zmniejszanie natężenia światła w każdej barwie.

Lampka posiada przycisk funkcyjny:

1. 0 – włącz/wyłącz, zmiana barwy światła i regulacja jasności światła.

DANE DOTYCZĄCE CZYSZCZENIA I KONSERWACJI

Konserwację wykonywać należy przy odłączonym zasilaniu po wystygnięciu oprawy. Czyścić wyłącznie delikatnymi i suchymi tkaninami. Nie używać chemicznych środków czyszczących. Nie zakrywać wyrobu. Zapewnić swobodny dostęp powietrza.

SERWIS POSPRZEDAŻOWY

Jeśli pomimo staranności, z jaką zaprojektowaliśmy i wyprodukowaliśmy Twój produkt nie działa on prawidłowo, skontaktuj się z naszymi technikami z zespołu obsługi posprzedażowej:

Doradca klienta detalicznego

Tel.: +48 (32) 434 3110 wew. 109

e-mail: techniczny@orno.pl

Od poniedziałku do piątku w godzinach od 8:00 do 17:00.

KANALY KOMUNIKACJI ZWIĄZANE Z BEZPIECZEŃSTWEM

Wszelkie skargi i informacje związane z bezpieczeństwem wyrobu należy zgłaszać do producenta za pomocą strony internetowej: www.virone.pl.

DODATKOWE INFORMACJE

Z uwagi na fakt, że dane techniczne podlegają ciągłym modyfikacjom, Producent zastrzega sobie prawo do dokonywania zmian dotyczących charakterystyki wyrobu oraz wprowadzania innych rozwiązań konstrukcyjnych nie pogarszających parametrów i walorów użytkowych produktu. Dodatkowe informacje na temat produktów marki ViRONE dostępne są na: www.virone.pl. Orno-Logistic Sp. z o.o. nie ponosi odpowiedzialności za skutki wynikające z nieprzestrzegania zaleceń niniejszej instrukcji. Firma Orno-Logistic Sp. z o.o. zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w instrukcji - aktualna wersja do pobrania ze strony www.virone.pl. Wszelkie prawa do tłumaczenia/interpretowania oraz prawa autorskie niniejszej instrukcji są zastrzeżone.

DIRECTIONS FOR SAFETY USE

Warnings and precautions for the safe use of the product.

1. Before using the device, read this user manual carefully and keep it for future reference.
2. Self-repairs or modifications will void the warranty.
3. The device may only be used as intended. Any other use is considered unsafe.
4. The manufacturer is not liable for damages resulting from improper installation or use of the device.
5. The installation of the device should be performed by an experienced person with the appropriate qualifications.
6. Perform all tasks with the power supply disconnected.
7. Do not immerse the device in water or other liquids.
8. Do not operate the device if the housing is damaged.
9. Do not touch internal components of the operating device directly or indirectly — risk of electric shock and/or burns.
10. Do not cover the device. Ensure free airflow.
11. The product cannot be dismantled. If the light source is damaged, it cannot be repaired.

DISPOSAL INSTRUCTIONS

 Each household is a user of electrical and electronic equipment, and hence a potential producer of hazardous waste for humans and the environment, due to the presence of hazardous substances, mixtures and components in the equipment. On the other hand, used equipment is valuable material from which we can recover raw materials such as copper, tin, glass, iron and others. The WEEE sign placed on the equipment, packaging or documents attached to it indicates the need for selective collection of waste electrical and electronic equipment. Products so marked, under penalty of fine, cannot be thrown into ordinary garbage along with other waste. The marking means at the same time that the equipment was placed on the market after August 13, 2005. It is the responsibility of the user to hand the used equipment to a designated collection point for proper processing. Used equipment can also be handed over to the seller, if one buys a new product in an amount not greater than the new purchased equipment of the same type. Information on the available collection system of waste electrical equipment can be found in the information desk of the store and in the municipal office or district office. Proper handling of used equipment prevents negative consequences for the environment and human health!

APPLIED MARKINGS

- P1. Nominal voltage.
- P2. Maximum power.
- P3. Luminous flux.
- P4. Light color change function.
- P5. Maximum LED power.
- P6. Beam angle.
- P7. Power cable length.
- P8. Brightness adjustment function.
- P9. Movable arm.
- P10. Touch switch.
- P11. Manufacturer.
- P12. Additional documentation and/or user manual.
- P13. Product compliant with UE directives.
- P14. Protection class II.
- P15. Suitable for indoor use.
- P16. Disposal of used electrical equipment.
- P17. Not compatible with lighting dimmers.
- P18. Do not look directly at the LEDs from up close.
- P19. The minimal distance of a light fixture (its light source) from the spots and objects that it's illuminating.
- P20. The chipped globe, screen or protective shield must be replaced immediately.
- P21. Risk of electric shock.
- P22. Keep tidy.
- P23. Recycling code (corrugated fiberboard).
- P24. Non-replaceable control gear.
- P25. Non-replaceable light source.

TECHNICAL DATA

Nominal voltage: 230V~, 50Hz
Power: 8W
Luminous flux: 600lm
Light source: LED, non-replaceable
Color temperature: 3000 / 4000 / 6000K
Light color (designation): multicolor
Color rendering index Ra/CRI: >80
Lifespan L70/B50: 20 000h
Ingress protection IP: IP20
Material: plastic
Dimensions: 116 x 163 x 340mm
Cable length: 1.2m
Net weight: 0.335kg
Light source name: DL-18
Energy label: QR code
 This product contains light sources of energy efficiency class C.



PRODUCT DESCRIPTION

THANGO LED desk lamp is designed for office and home use. It features a touch on/off button on the base, an adjustable arm, and a foldable design. The LED provides energy efficiency. Three levels of color temperature and brightness adjustment let you tailor the light to your needs. A non-slip base ensures stability.

INTENDED USE

This product is designed for residential and general use, such as lighting rooms – especially desks and worktops.

OPERATION

1. Plug the power cable into the socket.
 2. Press the on/off button and check the operation of the device. Adjust the angle of the light according to your preference.
- Important:** tilting the lamp by exceeding its maximum tilt angles may result in tipping and damage to the lamp.
3. Touch the on/off button several times, making sure that each lamp color works correctly.
 4. Pressing and holding the button gradually decreases the brightness level for each color mode.

The lamp has one function button:

1. ☰ – on/off button, light color and brightness adjustment.

CLEANING AND MAINTENANCE

Maintenance should be performed with the power supply disconnected after the luminaire has cooled down. Clean only with delicate and dry fabrics. Do not use chemical cleansers. Do not cover the device. Provide free air access.

AFTER-SALES SERVICE

If, despite the care we have taken in designing and manufacturing your product, it is not working properly, please contact our technicians in the after-sales service team:

Retail Customer Advisor

Phone: +48 (32) 43 43 110 int. 109

e-mail: techniczny@orno.pl

Monday to Friday from 8:00 a.m. to 5:00 p.m.

SAFETY-RELATED COMMUNICATION CHANNELS

All complaints and information related to the safety of the product should be reported to the manufacturer via the website: www.virone.pl.

ADDITIONAL INFORMATION

In view of the fact that the technical data are subject to continuous modifications, the manufacturer reserves a right to make changes to the product characteristics and to introduce different constructional solutions without deterioration of the product parameters or functional quality. Additional information about VIRONE products is available at www.virone.pl. Orno-Logistic Sp. z o.o. holds no responsibility for the results of non-compliance with the provisions of the present Manual Orno Logistic Sp. z o.o. reserves the right to make changes to the Manual - the latest version of the Manual can be downloaded from www.virone.pl Any translation/interpretation rights and copyright in relation to this Manual are reserved.

ANWEISUNGEN ZUR SICHEREN VERWENDUNG

Warnhinweise und Vorsichtsmaßnahmen für die sichere Verwendung des Produkts.

1. Vor der Inbetriebnahme des Geräts ist die Bedienungsanleitung sorgfältig zu lesen und für die Zukunft aufzubewahren.
2. Eigenständige Reparaturen und Modifikationen führen zum Verlust der Garantie.
3. Das Gerät darf ausschließlich bestimmungsgemäß verwendet werden. Jegliche andere Verwendung gilt als gefährlich.
4. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäße Montage oder Nutzung des Geräts entstehen können.
5. Die Installation des Geräts sollte von einer erfahrenen und zertifizierten Person durchgeführt werden.
6. Alle Arbeiten sind bei ausgeschaltetem Strom auszuführen.
7. Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
8. Betreiben Sie das Gerät nicht, wenn das Gehäuse beschädigt ist.
9. Berühren Sie keine inneren Komponenten des laufenden Geräts – weder direkt noch indirekt – da dies zu Stromschlägen und/oder Verbrennungen führen kann.
10. Decken Sie das Gerät nicht ab. Sorgen Sie für eine freie Luftzirkulation.
11. Das Produkt ist nicht zerlegbar. Im Falle einer Beschädigung der Lichtquelle ist es irreparabel.

ENTSORGUNGSHINWEISE

 Jeder Haushalt ist ein Nutzer von elektrischen und elektronischen Geräten und dadurch auch ein potenzieller Produzent von für Menschen und Umwelt gefährlichen Abfällen aufgrund der sich darin befindenden gefährlichen Stoffe, Mischungen und Bestandteile. Andererseits sind die gebrauchten Geräte auch ein wertvoller Stoff, aus denen wir Rohstoffe wie: Kupfer, Zinn, Glas, Eisen und andere wieder verwerten können. Das Zeichen einer durchgestrichenen Mülltonne auf dem Gerät, der Verpackung oder in den Dokumenten, die dem Gerät beigelegt sind, weist darauf hin, dass die elektronischen und elektrischen Altgeräte getrennt gesammelt werden müssen. Die so gekennzeichneten Produkte dürfen nicht im normalen Hausmüll mitsamt anderen Abfällen entsorgt werden, unter Androhung einer Geldbuße. Das Zeichen bedeutet auch, dass das Gerät nach dem 13. August 2005 in den Verkehr gebracht wurde. Der Nutzer ist verpflichtet, das Altgerät an die angewiesene Rücknahmestelle zu übermitteln, damit es richtig wieder verwertet wird. Beim Kauf von neuen Geräten kann man die Altgeräte in gleicher Menge und Art beim Verkäufer zurückgeben. Die Informationen über das System der Sammlung der elektrischen Altgeräte kann man sich bei einem Auskunftspunkt des Ladens sowie bei der Stadt-/Gemeindeverwaltung einholen. Der richtige Umgang mit den Altgeräten verhindert negative Konsequenzen für die Umwelt und die Gesundheit!

VERWENDETE BEZEICHNUNGEN

- P1. Nennspannung.
- P2. Maximale Leistung.
- P3. Lichtstrom.
- P4. Funktion zur Änderung der Lichtfarbe.
- P5. Maximale LED-Leistung.
- P6. Ausstrahlungswinkel.
- P7. Länge des Netzkabels.
- P8. Helligkeitseinstellungsfunktion.
- P9. Verstellbarer Arm.
- P10. Touch-Schalter.
- P11. Hersteller.
- P12. Zusätzliche Dokumentation und/oder Betriebsanleitung.
- P13. Das Produkt entspricht den EU-Richtlinien.
- P14. Schutzklasse II.
- P15. Für den Einsatz im Innen.
- P16. Entsorgung von Elektroaltgeräten.
- P17. Das Produkt kann nicht zusammen mit Beleuchtungsdimmern verwendet werden.
- P18. Schauen Sie nicht direkt in die LEDs im Nahbereich.
- P19. Den Mindestabstand, den die Leuchte (deren Lichtquelle) von den beleuchteten Orten und Objekten haben muss.
- P20. Gesplittete oder zerbrochene Teile (Lampenschirm, Abschirmung, Schutzscheibe) müssen sofort ersetzt werden.
- P21. Gefahr eines Stromschlags.
- P22. Halten Sie Ordnung.
- P23. Recycling-Code (Wellpappe).
- P24. Nicht austauschbares Vorschaltgerät.
- P25. Nicht austauschbare Lichtquelle.

TECHNISCHE DATEN

Nennspannung: 230V~, 50Hz

Leistung: 8W

Lichtstrom: 600lm

Lichtquelle: LED, nicht austauschbar

Farbtemperatur: 3000 / 4000 / 6000K

Lichtfarbe (Bezeichnung): Multicolor

Farbwiedergabeindex Ra/CRI: >80

Lebensdauer L70/B50: 20 000h

Schutzart IP: IP20

Material: Kunststoff

Abmessungen: 116 x 163 x 340mm

Kabellänge: 1,2m

Nettogewicht: 0,335kg

Name der Lichtquelle: DL-18

Energie label: QR code

Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse C.



PRODUKTBECHREIBUNG

Die THANGO LED-Schreibtischleuchte ist für Büro- und Wohnräume geeignet. Sie wird über einen Touch-Schalter am Sockel bedient, verfügt über einen verstellbaren Arm und lässt sich zusammenklappen. Die LED sorgt für Energieeffizienz. Farbtemperatur und Helligkeit sind in drei Stufen einstellbar, um das Licht an individuelle Bedürfnisse anzupassen. Ein rutschfester Sockel gewährleistet Stabilität.

BESTIMMUNG

Das Produkt ist für den Einsatz in Wohnbereichen und für allgemeine Zwecke vorgesehen, z. B. zur Beleuchtung von Räumen, insbesondere Schreibtischen und Arbeitsflächen.

BETRIEB

1. Stecken Sie das Netzkabel in die Steckdose.
2. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste und überprüfen Sie die Funktion des Geräts. Stellen Sie den Winkel des Lichts nach Ihren Wünschen ein.
3. Drücken Sie mehrmals die Ein/Aus-Taste und vergewissern Sie sich, dass jede Lampenfarbe richtig funktioniert.
4. Wenn Sie die Taste gedrückt halten, wird die Helligkeit für jeden Farbmodus schrittweise verringert.

Die Lampe hat eine Funktionstaste:

1. ☺ – Ein/Aus-Taste, Einstellung der Lichtfarbe und der Lichthelligkeit.

REINIGUNG UND WARTUNG

Die Wartung sollte nach dem Abkühlen der Leuchte bei abgeschalteter Stromversorgung durchgeführt werden. Reinigen Sie nur mit empfindlichen und trockenen Stoffen. Verwenden Sie keine chemischen Reinigungsmittel. Decken Sie das Produkt nicht ab. Sorgen Sie für freien Zugang zur Luft.

KUNDENDIENST NACH DEM VERKAUF

Falls Ihr Produkt trotz der Sorgfalt, mit der es entworfen und hergestellt wurde, nicht ordnungsgemäß funktioniert, wenden Sie sich bitte an unsere Techniker im Kundendienstteam:

Kundenberater Einzelhandel

Tel.: +48 (32) 43 43 110 Durchwahl 109

E-Mail: techniczny@orno.pl

Von Montag bis Freitag, von 8:00 bis 17:00 Uhr.

KOMMUNIKATIONSWEGE IM ZUSAMMENHANG MIT DER PRODUKTSICHERHEIT

Alle Beschwerden und Informationen zur Produktsicherheit sind an den Hersteller über die Website www.virone.pl zu richten.

ZUSÄTZLICHE INFORMATIONEN

In Anbetracht der Tatsache, dass die technischen Daten ständig aktualisiert werden, behält sich der Hersteller das Recht vor, Änderungen an den Produkteigenschaften sowie die Einführung anderer Konstruktionslösungen vorzunehmen, sofern diese die Gebrauchsfunktionen nicht beeinträchtigen. Zusätzliche Informationen zu Produkten der Marke VIRONE finden Sie auf der Website www.virone.pl. Die Firma Orno-Logistic Sp. z o.o. behält sich das Recht vor, Änderungen an der Bedienungsanleitung vorzunehmen – die aktuelle Version kann unter www.virone.pl heruntergeladen werden. Alle Übersetzungs-, Interpretations- und Urheberrechte an dieser Bedienungsanleitung sind vorbehalten.

FR

THANGO LED Lampe de bureau Instructions d'utilisation

CONSEILS POUR UNE UTILISATION SÛRE

Avertissements et mises en garde concernant l'utilisation du produit en toute sécurité.

1. Avant d'utiliser l'appareil, lisez ce manuel et conservez-le pour référence ultérieure.
2. Toute réparation ou modification effectuée par vos soins entraînera la perte de la garantie.
3. L'appareil ne peut être utilisé que conformément à son usage prévu. Toute autre utilisation est considérée comme dangereuse.
4. Le fabricant n'est pas responsable des dommages pouvant résulter d'un assemblage ou d'un fonctionnement incorrects de l'appareil.
5. Le montage de l'appareil doit être confié à une personne expérimentée et qualifiée.
6. Effectuez toutes les opérations avec l'alimentation déconnectée.
7. N'immergez pas l'appareil dans l'eau ou d'autres liquides.
8. N'utilisez pas l'appareil si le boîtier est endommagé.
9. Ne touchez pas directement ou indirectement les composants internes de l'appareil en fonctionnement – risque de choc et/ou de brûlure.
10. Ne couvrez pas l'appareil. Assurez la libre circulation de l'air.
11. Le produit n'est pas démontable. Lorsque la source de lumière est endommagée, elle ne peut pas être réparée.

INSTRUCTIONS POUR L'ÉLIMINATION

Chaque ménage est un utilisateur d'équipements électriques et électroniques et donc un producteur potentiel de déchets dangereux pour l'homme et l'environnement du fait de la présence de substances, mélanges et composants dangereux dans les équipements. D'autre part, les déchets d'équipements sont une matière précieuse à partir de laquelle nous pouvons récupérer des matières premières telles que le cuivre, l'étain, le verre, le fer et autres. Le symbole d'une poubelle barrée d'une croix placée sur l'équipement, l'emballage ou les documents qui y sont joints indique la nécessité d'une collecte sélective des déchets d'équipements électriques et électroniques. Les produits ainsi marqués, sous peine d'amende, ne peuvent être éliminés avec les déchets ordinaires avec les autres déchets. Le marquage signifie également que l'équipement a été mis sur le marché après le 13 août 2005. Il est de la responsabilité de l'utilisateur de remettre les équipements usagés à un point de collecte désigné pour un traitement approprié. L'équipement usagé peut également être retourné au vendeur en cas d'achat d'un nouveau produit en quantité n'excédant pas celle de l'équipement neuf acheté du même type. Les informations sur le système de collecte des déchets d'équipements électriques sont disponibles au point d'information du magasin et au bureau municipal. Une manipulation correcte des équipements de traitement des déchets permet d'éviter les conséquences négatives pour l'environnement et la santé humaine !

DÉSIGNATIONS UTILISÉES

- P1. Tension nominale.
- P2. Puissance maximale.
- P3. Flux lumineux.
- P4. Fonction de changement de couleur de lumière.
- P5. Puissance maximale des LED.
- P6. Angle de diffusion.
- P7. Longueur du cordon d'alimentation.
- P8. Fonction de réglage de la luminosité.
- P9. Bras articulé.
- P10. Interrupteur tactile.
- P11. Fabricant.
- P12. Documentation complémentaire et/ou instructions d'utilisation.
- P13. Le produit est conforme aux directives de l'UE.
- P14. Classe de protection II.
- P15. Pour usage intérieur.
- P16. Élimination des déchets d'équipements électriques.
- P17. Ne fonctionne pas avec les gradateurs.
- P18. Ne regardez pas directement les LED allumées.
- P19. La distance minimale qu'un luminaire peut avoir par rapport aux lieux et objets éclairés.
- P20. Remplacez immédiatement une verrine, un écran ou un verre de protection qui est fissuré ou endommagé.
- P21. Risque d'électrocution.
- P22. Veillez à ce qu'il soit propre.
- P23. Codes de recyclage (carton ondulé).
- P24. Dispositif de commande non remplaçable.
- P25. Source de lumière non remplaçable.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Tension nominale: 230V~, 50Hz

Puissance: 8W

Flux lumineux: 600lm

Source de lumière: LED, non remplaçable

Température de couleur: 3000 / 4000 / 6000K

Teinte de couleur (désignation): multicolore

Indice de rendu des couleurs Ra/CRI: >80

Durée de vie L70/B50: 20 000h

Indice de protection IP: IP20

Matériel: plastique

Dimensions: 116 x 163 x 340mm

Longueur du câble: 1,2m

Poids net: 0,335kg

Nom de la source lumineuse: DL-18

Étiquette énergétique: code QR

Ce produit contient des sources lumineuses de classe d'efficacité énergétique C.

DESCRIPTION DU PRODUIT

La lampe de bureau LED THANGO est conçue pour les bureaux et les espaces de vie. Elle s'utilise avec un bouton tactile marche/arrêt, possède un bras ajustable et peut être pliée. La LED assure une faible consommation d'énergie. La température de couleur et la luminosité sont réglables sur trois niveaux. Sa base antidérapante garantit une bonne stabilité.



USAGE PRÉVU

Ce produit est conçu pour un usage domestique et général, par exemple pour l'éclairage d'espaces intérieurs comme les bureaux et les plans de travail.

UTILISATION

1. Branchez le câble d'alimentation dans la prise.
2. Appuyez sur le bouton marche/arrêt et vérifiez le bon fonctionnement de l'appareil. Ajustez l'angle de la lumière selon vos préférences.
- Important :** incliner la lampe au-delà de ses angles d'inclinaison maximaux peut entraîner son renversement et l'endommager.
3. Touchez plusieurs fois le bouton marche/arrêt pour vous assurer que chaque couleur de la lampe fonctionne correctement.
4. Maintenir le bouton enfoncé diminue progressivement le niveau de luminosité pour chaque mode de couleur.

La lampe dispose d'un seul bouton de fonction:

1. ☺ – bouton marche/arrêt, réglage de la couleur de la lumière et de la luminosité.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

La maintenance doit être effectuée après avoir débranché l'alimentation et après avoir laissé refroidir le luminaire. Nettoyez uniquement avec des tissus délicats et secs. N'utilisez pas de produits de nettoyage chimiques. Ne couvrez pas le produit. Assurez la libre accès à l'air.

SERVICE APRÈS-VENTE

Si, malgré le soin que nous avons apporté à la conception et à la fabrication de votre produit, celui-ci ne fonctionne pas correctement, veuillez contacter nos techniciens de l'équipe après-vente:

Conseiller à la clientèle pour le commerce de détail

Tél. : +48 (32) 43 43 110 int. 109

e-mail : techniczny@orno.pl

Du lundi au vendredi de 8h00 à 17h00.

CANAU DE COMMUNICATION LIES À LA SÉCURITÉ

Toutes les plaintes et informations relatives à la sécurité des produits doivent être signalées au fabricant via le site web: www.virone.pl.

INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

Étant donné que les données techniques sont sujettes à des modifications constantes, le fabricant se réserve le droit d'apporter des changements aux caractéristiques du produit et d'introduire d'autres solutions structurelles qui ne détériorent pas les paramètres et les valeurs utilitaires du produit. Des informations supplémentaires sur les produits VIRONE sont disponibles sur le site: www.virone.pl. Orno-Logistic Sp. z o.o. ne peut être tenu responsable des conséquences résultant du non-respect des recommandations de cette notice. Orno-Logistic Sp. z o.o. se réserve le droit d'apporter des modifications à la notice - la version actuelle peut être téléchargée sur www.virone.pl. Tous les droits de traduction/interprétation et les droits d'auteur de cette notice sont réservés.

СОВЕТЫ ПО БЕЗОПАСНОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

Предупреждения и предостережения относительно безопасного использования устройства.

1. Перед использованием устройства прочтите данное руководство пользователя и сохраните его для дальнейшего использования.
2. Выполнение самостоятельного ремонта и модификаций приводит к утрате гарантии.
3. Устройство может использоваться исключительно в соответствии с его назначением. Любое другое использование считается опасным.
4. Производитель не несет ответственности за повреждения, которые могут возникнуть в результате неправильного монтажа или эксплуатации устройства.
5. Установка устройства должна выполняться опытным и квалифицированным специалистом.
6. Выполняйте все действия при отключенном питании.
7. Не погружайте устройство в воду и другие жидкости.
8. Не используйте устройство, если корпус поврежден.
9. Не прикасайтесь напрямую или косвенно к внутренним элементам работающего устройства - это может привести к удару электрическим током и/или ожогу.
10. Не закрывайте устройство. Обеспечьте свободную циркуляцию воздуха.
11. Изделие нельзя разобрать. В случае повреждения источника света прибор не подлежит ремонту.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ

Каждое хозяйство является пользователем электрического и электронного оборудования и, следовательно, потенциальным производителем опасных для людей и окружающей среды отходов по причине присутствия в оборудовании опасных веществ, смесей и компонентов. С другой стороны, использованное оборудование является ценным материалом, из которого можно извлечь сырье, такое как медь, олово, стекло, железо и другие. Условное обозначение перечеркнутого мусорного бака, размещенное на оборудовании, упаковке или прикрепленных к нему документах, указывает на необходимость селективного сбора отходов электрического и электронного оборудования. Изделия, обозначенные таким образом, не могут быть выброшены в обычный мусор вместе с другими отходами, в противном случае за это грозит штраф. Маркировка означает, что оборудование появилось на рынке после 13 августа 2005 года. Пользователь обязан передать использованный прибор в указанный пункт сбора для дальнейшей его переработки. Использованное оборудование также может быть передано продавцу, в случае покупки нового изделия в количестве не больше, чем новое приобретаемое оборудование такого же вида. Информацию о доступной системе сбора использованного электрического оборудования можно получить в информационном пункте магазина и в городском либо районном управлении. Правильное обращение с использованным оборудованием предотвращает негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека!

ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ

- P1.** Номинальное напряжение.
P2. Максимальная мощность.
P3. Световой поток.
P4. Функция изменения цвета света.
P5. Максимальная мощность светодиодов.
P6. Угол излучения.
P7. Длина сетевого шнура.
P8. Функция регулировки яркости.
P9. Подвижная рука лампы.
P10. Сенсорный выключатель.
P11. Производитель.
P12. Дополнительная документация и/или инструкция по эксплуатации.
P13. Изделие соответствует директивам ЕС.
P14. Класс защиты II.
P15. Продукт подходит для использования в помещении.
P16. Утилизация использованного электрического оборудования.
P17. Не работает с диммерами.
P18. Не смотрите прямо на луч света с близкого расстояния.
P19. Минимальное расстояние, на котором может находиться светильник от освещаемых мест и предметов.
P20. Немедленно заменить треснувший или поврежденный плафон или экран, защитное стекло.
P21. Опасность поражения электрическим током.
P22. Держите его в чистоте.
P23. Коды переработки (гофрированный картон).
P24. Не заменяемое управляющее оборудование.
P25. Не заменяемый источник света.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Номинальное напряжение: 230В~, 50Гц
Мощность: 8Вт
Световой поток: 600лм
Источник света: светодиод, не заменяемый
Цветовая температура: 3000 / 4000 / 6000K
Цветность света (обозначение): разноцветный
Индекс цветопередачи Ra/CRI: >80
Срок службы L70/B50: 20 000ч
Степень защиты IP: IP20
Материал: пластик
Размеры: 116 x 163 x 340мм
Длина кабеля: 1,2м
Вес нетто: 0,335кг
Название источника света: DL-18
Маркировка энергоэффективности: QR-код
 Этот продукт содержит источники света класса энергоэффективности C.

**ОПИСАНИЕ**

Настольная лампа THANGO LED подходит для офиса и жилых помещений. Управление осуществляется с помощью сенсорной кнопки, есть регулируемый рычаг и возможность складывания. Светодиод обеспечивает энергоэффективность. Регулировка цветовой температуры и яркости позволяет настроить свет под потребности. Нескользкое основание гарантирует стабильность.

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ

Продукт предназначен для использования в жилых помещениях и в бытовых целях, например для освещения рабочих столов и поверхностей.

ОБСЛУЖИВАНИЕ

1. Подключите штекер питания к розетке.
2. Нажмите кнопку включения/выключения и проверьте работу устройства. Отрегулируйте угол падения света по своему усмотрению.
3. **Внимание:** Наклон лампы за пределы допустимого угла может привести к её опрокидыванию и повреждению.
4. Нажмите кнопку включения/выключения несколько раз, чтобы убедиться, что каждая цветовая температура работает правильно.
4. Длительное нажатие кнопки постепенно уменьшает яркость света в каждом режиме.

Лампа оснащена многофункциональной кнопкой:

1. ☰ – включение/выключение, изменение цвета освещения и регулировка яркости света.

ОЧИСТКА И ТЕХОБСЛУЖИВАНИЕ

Работы по техническому обслуживанию проводить после отключения питания и охлаждения светильника. Светильник следует чистить исключительно мягкими и сухими тряпками. Не использовать химических препаратов для очистки. Не прикрывать изделие. Обеспечить свободный доступ воздуха.

ПОСЛЕПРОДАЖНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Если, несмотря на тщательность, с которой мы разработали и изготовили ваш продукт, он не работает должным образом, обратитесь к нашим специалистам по послепродажному обслуживанию:

Консультант розничных клиентов

Тел.: +48 (32) 43 43 110 вн. 109

Электронная почта: techniczny@orno.pl

С понедельника по пятницу с 8:00 до 17:00.

КАНАЛЫ КОММУНИКАЦИИ, СВЯЗАННЫЕ С БЕЗОПАСНОСТЬЮ

Обо всех жалобах и информации, связанной с безопасностью продукта, следует сообщать производителю через сайт: www.virone.pl.

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

В связи с тем, что технические характеристики постоянно модифицируются, производитель оставляет за собой право вносить изменения, касающиеся характеристик изделия, а также внедрять другие конструктивные решения, не ухудшающие параметры и потребительских свойств продукта. Дополнительную информацию о продуктах марки VIRONE можно найти на сайте www.virone.pl. Orno-Logistic Sp. z o.o. не несет ответственности за последствия, возникающие из-за несоблюдения рекомендаций настоящей инструкции. Фирма Orno-Logistic Sp. z o.o. оставляет за собой право вносить изменения в инструкцию. Текущую версию можно загрузить с сайта www.virone.pl. Все права на перевод/интерпретацию и авторские права на настоящую инструкцию защищены.